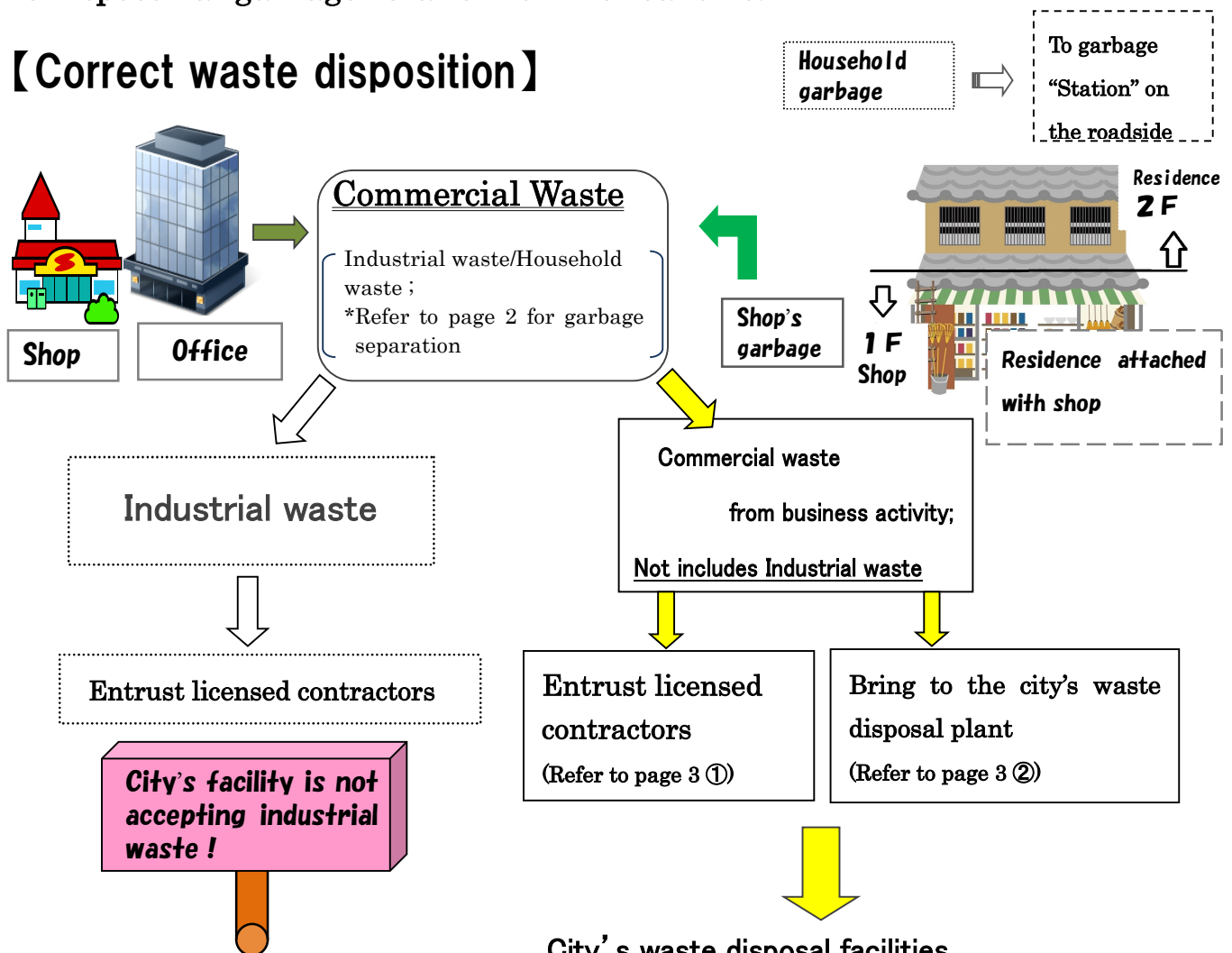


Instruction for Commercial Waste disposition in Kawaguchi City

◦ Commercial waste is not allowed to be disposed at usual garbage collection site called “Station”.

- A person responsible for an enterprise must dispose commercial waste generated by the business activity correctly and appropriately.
- Regardless of quantity or material, such usual garbage generated by employees as wrappers and cigarette butts and so forth, is not allowed to be disposed at garbage “Station” on the roadside.

【Correct waste disposition】



Licensed contractors authorized by the city.

Inquiries: Saitama prefecture, Association of Promoting Environment and Industry (in Japanese only)

<https://saitama-sanpai.or.jp>

City's waste disposal facilities



- Tozuka Kankyo Center
- Asahi Kankyo Center
- Recycle Plaza

Refer to page 3 for contact number and items that can be accepted.

FAQ



Q1 Does “a person responsible for enterprise” mean “an owner of profit making organization”?

A 1 “A person responsible for enterprise” mentions not only profit making organizations but such nonprofit organizations as governmental offices, town councils, NPOs and so forth.

Q2 Can I entrust Industrial/Commercial waste to junk dealers driving around in collection vehicles ?

A 2 Activity of garbage collection requires City’s authorization. It is not allowed to collect any garbage without permission.

Also, to entrust unauthorized contractors is prohibited by law.

To entrust unauthorized contractors will be punished according to the penal regulations.

Q3 In case of illegal disposition of waste by a person responsible for enterprise, will he/she receive punishment?

A 3 Illegal disposition of any garbage is strictly prohibited by law. Reckless disposition may be given an imprisonment up to five-years or be imposed a maximum fine of ¥10,000,000 or both.

Q4 Where can I get “yellow semi-transparent garbage bags” for disposition?

A 4 You can get it at any supermarkets and home centers in Kawaguchi city.

Q5 Can we incinerate the waste ourselves?

A 5 There are regulations on this matter. Reckless incineration may infringe the penal regulation.

Penal regulations on waste disposal and cleaning

Imprisonment up to five years, or maximum fine of ¥10,000,000, or both. (Article 25)

■ **Entrust unauthorized contractors (Para.6)**

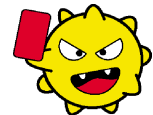
▪ To entrust contractors with no authorization for waste disposition

■ **Illegal / Attempted illegal disposal of waste (Para.14・Para.16)**

▪ Reckless disposal of waste. **Illegal or attempted illegal disposal.**

■ **Violation of prohibition against incineration/attempted incineration (Para.15・Para.16)**

▪ Illegal incineration of waste and attempted incineration of waste



Inquiries ; Commercial Waste Disposal (in Japanese only)

○Commercial waste ・ Environmental Department, Resource Recycling Division, Kawaguchi city. TEL 048-228-5370

○Industrial waste ・ Environmental Department, Industrial Waste Processing Division, Kawaguchi city. TEL 048-228-5380

○Licensed contractors ・ Saitama Prefecture, Association of Promoting Environment&Industries. <https://saitama-sanpai.or.jp>

MEMO

※Please visit city’s web site for further details

川口市 事業系ごみ

search

Disposal of Usual Commercial Waste

○Usual Commercial Garbage, must be put in **Yellow semi-transparent garbage bags**

○**Disposition Fee** (¥220/10kg) is charged according to weight

○In case of entrusting licensed contractors authorized by the City,

Collection Fee is charged. (Price varies with each contractor)

① Entrust licensed contractors → Have to pay **Disposition Fee** and **Collection Fee**

- Contact and entrust Licensed contractors authorized by City.
- Confirm prices of the Disposition Fee and Collection Fee with each contractor.

◎ (Refer to the attached list of Licensed Contractors authorized by City)

② Bring garbage to City's Waste Disposal Plant → will be charged **Disposition Fee**

- Bring Usual Commercial Garbage to these listed plants (**Except Industrial Waste!**)

City's plants	Items	Receiving hours	Address	Phone
Tozuka Kankyo Center	Household & Bulky garbage	Monday-Friday (Closed on New Year holidays, national holidays)	Fujibeishinden 290	048- 295-0131
Asahi Kankyo Center	Household garbage	9:00 ~ 11:30 13:00~16:00	Asahi 4-21-33	048- 228-5300
Recycle Plaza	Recyclable garbage	※Disposition Fee ¥220/10kg		048- 228-5306

○Recyclable garbage disposition

- It is possible to bring such recyclable garbage as beverage cans and bottles that were disposed by employees, after washed and separated by types.

• Recyclable garbage is also charged Disposition Fee ; ¥220/10kg.

Recyclable garbage personally disposed by employees.



Can



Bottles



PET bottles



Plastic containers and wrappers
(with this mark on it)

※Garbage generated by such activities as sales or events are considered Industrial waste.



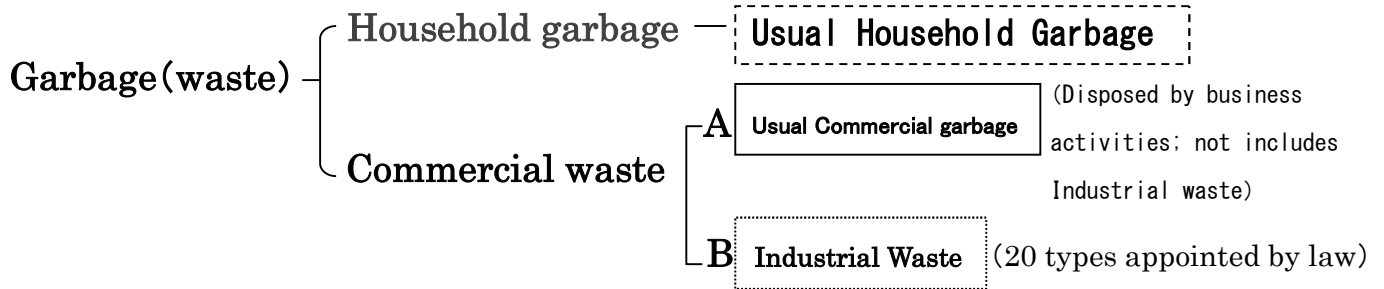
Paper waste(newspapers)

Tied with cords.

Garbage generated from printing businesses is supposed be disposed as **Industrial waste.**

(※Refer to page 2, "paper waste")

Garbage Separation by type



A Usual Household Garbage

· Mainly consists of kitchen and paper waste that was generated from business activities.

Not including Industrial Garbage

· In case a residence is attached with store, shop or factory,

Household Garbage from residential area goes to “GOMI Station”

Usual Commercial Garbage from business area can not got to “GOMI Station”

B Industrial Waste · 20 types of wastes listed below and imported wastes generated by business activity are considered Industrial Waste

Apply to all business activities			
1 Cinders	2 Sludge	3 Waste oil	4 Waste acid
5 Waste alkali	6 Waste plastic	7 Waste rubber	8 Scrap metal
9 Waste glass, concrete, ceramic	10 Slag	11 Rubble	12 Soot
Items for specially designated industries			
13 Paper waste ... Construction*, Paper processing, Newspapers, Publishers, Book-binding, Printing.			
14 Wood shavings... Construction*, Manufacturer of wood or wood products, Furniture, Pulp mill, Wholesaler of imported woods, Commodity lessor			
15 Fiber waste ... Construction*, Fiber manufacturer			
16 Residue of animals and plants ... Food, Perfume manufacturers and Pharmaceuticals			
17 Animal nature solid waste ... Solid waste generated from Slaughterhouses			
18 Animal excrement ... Stock farms			
19 Animal carcasses ... Stock farms			
<p>※Paper waste, wood shavings and fiber waste mentioned above means waste generated by new construction, reconstruction and removal of structures by construction industry.</p> <p>○Items considered as Industrial Waste regardless of the type of industry</p> <ul style="list-style-type: none"> · Wood shavings ; pallets and crates used for transportation · Paper waste, wood shavings and fiber waste ; Polychlorinated biphenyl (PCB) applied or impregnated items 			
20 Waste generated from the process of disposing items mentioned from 1-19.			

※ You cannot bring Industrial Waste to any City’s waste disposal facilities.

For proper disposition, please inquire 「Saitama Prefecture, Association of Environment and Industries」(refer to page 4) and entrust licensed contractors designated by the city .